

Title:	bandera de las estrellas
Name(s):	Smith, John Stafford Damrosch, Walter Key, Francis Scott
Resource Type:	notated music
Note(s):	Spanish translation by Francis Haffkine Snow. This version of the song was prepared by the U.S. Bureau of Education.
Subject(s):	National songs -- United States Patriotic music -- United States
URL	http://lcweb2.loc.gov/diglib/ihas/loc.natlib.ihas.100000007

PDF dynamically generated by the Library of Congress.

© CLE 442268 ✓

EB -3 1919

LA BANDERA DE LAS ESTRELLAS



Palabras de
FRANCIS SCOTT KEY

Música de
JOHN STAFFORD SMITH

Harmonizada por
WALTER DAMROSCH

Traducción Española por
FRANCIS HAFFKINE SNOW

New York · G. SCHIRMER · Boston

H1620.3
.S7S
1897

2

Versión preparada a solicitud del Bureau de Educación de los Estados Unidos,
bajo la dirección del siguiente comité: Will Earhart (Presidente), Walter Damrosch,
Arnold J. Gantvoort, O. G. Sonneck, y John Philip Sousa.

Palabras de
Francis Scott Key
(1779-1843)

Traducción métrica del inglés, por
Francis Haffkine Snow

Música de
John Stafford Smith
(1750-1836)

✓ Harmonizada por
Walter Damrosch ✓

La Bandera de las Estrellas

1. A - ma - ne - ce: ño veis, a la luz de la au - ro - ra, Lo que tan-to a-cla -
2. En la cos - ta le - ja - na que a-pe - nas blan - que-a, Don-de ya - ce nu -
3. ¡Oh a - sí se - a siem-pre, en leal - tad de - fen - da-mos Nues-tra tie - rra na -

ma - mos la no-che al ca - er? Sus es - tre - llas, sus ba - irras flo - ta - ban a -
bla - da la hues - te fe - roz, So-bre a-quel pre - ci - pi - cio que e - lé - va - se a -
tal con-trae el tor-pe in - va - sor! A Dios quién nos dio' paz, li - ber - tad, y ho -

yer En el fie - ro com - ba - te en se - ñal de vic - to - ria. Ful - gor de cohe -
tros, ¡Oh de - cid - mel, qué es e - so que en la bri - sa on - de - a? Se o - cul - tay fla -
nor, Nos man - tu - vo na - ción, con fer - vor ben-di - ga - mos. Nuestra cau - sa es el

tes, de - bom-bas es - truen - do, Por la no - che de - ci - an - q; Se va de - fen -
mea, en el al - ba lu - cien - do, Re - fle - ja - da en la mar, don - de va re - splan - de -
bien, y por e - so triun - fa - mos, Siempre fue nues - tro le - ma - q; En Dios con - fi -

文8775

FEB 11 1919

449915

THE STAR-SPANGLED BANNER

O say! can you see, by the dawn's early light,
 What so proudly we hailed at the twilight's last gleaming,
Whose broad stripes and bright stars, through the perilous fight,
 O'er the ramparts we watched were so gallantly streaming?
And the rocket's red glare, the bombs bursting in air,
 Gave proof through the night that our flag was still there.
O say, does that Star-Spangled Banner yet wave
 O'er the land of the free and the home of the brave?

On the shore dimly seen through the mists of the deep,
 Where the foe's haughty host in dread silence reposes,
What is that which the breeze, o'er the towering steep
 As it fitfully blows, half conceals, half discloses?
Now it catches the gleam of the morning's first beam,
 In full glory reflected now shines on the stream.
'Tis the Star-Spangled Banner! O, long may it wave
 O'er the land of the free and the home of the brave!

O, thus be it ever, when freemen shall stand
 Between their lov'd home and the war's desolation!
Blest with vict'ry and peace, may the heav'n-rescued land
 Praise the power that hath made and preserved us a nation!
Then conquer we must, when our cause it is just,
 And this be our motto: "In God is our trust."
And the Star-Spangled Banner in triumph shall wave
 O'er the land of the free and the home of the brave.